



Suomelan Sanomat

Asociación Finlandesa Suomela

JÄSENTIEDOTE LOKAKUU 2011 - NUMERO 123

*Aurinkorannikko toivotti
talviasukkaansa todella
"lämpimästi" tervetulleiksi*

Kuva: Osmo Lehtinen

MOP Consulting

NOPEASTI PÄTEVÄSTI VARMASTI



Markku Pyykkö

Autamme kaikissa
Espanjan muuttoon,
täällä asumiseen ja
omistamiseen
liittyvissä asioissa



Antonia Pyykkö

MOP Consulting
ASESORIA

Avd. de Los Boliches 62, 2.kr, B-ovi Fuengirola
Puh +34-952 470 884 Fax +34-952 464 306
info@mopconsulting.com www.mopconsulting.com

Kauttamme vuokra-asunnot Aurinkorannikolla jo 10 vuotta!

Lallinen ja luotettava välittäjä.
Postilaatikon vuokrausta.



7upasi S.L.
www.tupasi.net

Calle Poeta Salvador Rueda 29 b
Los Boliches, 29640 Fuengirola
p. +34 952 664 384
gsm. +34 687 518 980
fax +34 952 580 196
e-mail: tupasi@teleline.es

AURINKORANNIKON UUTISET, IHMISET JA TAPAHTUMAT

KAUPUNKILEHTI
Fuengirola.fi
...Joka perjantai



Tapio Heikkurinen

Avda. de los Pinos, 6
Edificio Acha, Local 2
29640. Fuengirola

Email: tapsa@polarcarsales.com
Tel/Fax: (+34) 952 66 34 24
Movil: (+34) 656 827 992

LAKI- JA VEROPALVELUT

**Luotettavat yhteistyökumppanisi Aurinkorannikolla
Espanjan ja Suomen asiat hallitusti ja ammattitaitoisesti**



varatuomari
Marja-Leena Gutiérrez



asianajaja
José María González López

Yhteydenotot (M-L Gutiérrez)
Puh. (+34) 633 130 241
Email mlg@laki.es

Toimisto Calle Linaje n° 4, 7^a A
29001 Málaga

(100 m Centro-Alamedan juna-asemalta)

Lisätiedot www.laki.es



Tulevan syksyn ja talviaajan toimintaa Suomalassa

Suomelan toiminta alkaa siivoustalkoilla perjantaina 7.10. klo 9. Uusi hallitus kokoontuu samana päivänä klo 17. Perinteiset talkootanssit tanssitaan vielä illalla klo 18 alkaen.

Aleksis Kivi-juhlaa vietetään jo sunnuntaina 9.10. klo 14 alkaen, siis päivää ennen varsinaista A. Kiven päivää.

Maanantaina 10.10. aloittelevat harrastuspiirit, näillä näkymin ainakin hopeasepät ja espanjan ryhmät. Toimisto ja kirjasto ovat myös avoinna klo 10 - 15.

Matkoja tulemme taas järjestämään niin, että ainakin kerran kuukaudessa pääsisimme päivämatkalle ja pari yön yli kestävääkin matkaa toteutuisi kauden aikana. Niistä ilmoitetaan hyvissä ajoin.

Luentojen teemana tulee pitkälle olemaan terveys, mm. terveellinen ravinto, laktoosi- ja glukoosi-intoleranssit, laihduttaminen, selän

kunto, diabetes jne.

Saamme tutustua myös defibrillaattoriin, joka on tärkeä laite sydänkohtauksen yllättäessä.

Monenlaiset liikuntapiirit, mm. golf jatkavat toimintaansa. Suomalaisen jäsenenä voit pelata edullisesti esim. Lauron kentällä, missä Tapani Saarentola ohjaa pelin saloihin. Suomalaisen golfarit tekevät myös pelireissuja eri kohteisiin.

Karaokea on kovasti toivottu ohjelmaan ja vetäjää siihen etsitään. Laulu raikaa myös yhteislauluillalla perjantaisin klo 18. Elävän musiikin tanssi-illat jatkuvat sunnuntaisin klo 18 alkaen. Nyt kun Suomalassa on kokkiharjoittelijoita, mietitään, josko lounaan saisi järjestetyksi jopa kahtena iltapäivänä viikossa.

Toimintaa on paljon! Tervetuloa mukaan!

Mukavaa syksyä toivottaen

Seppo Järvinen, Suomalainen pj.

Toimittajalta...

Syyskuu alkaa olla puolessa välissä kun kirjoitan tätä täällä Aurinkorannikon helteessä. Calahondassa syttyi eilen illalla metsäpalo, joka toivottavasti on nyt saatu hallintaan. 200 ihmistä on paloalueelta jouduttu evakuoimaan.

Muuttolinnuista on tässä vaiheessa palannut tänne vasta muutamia, mm. Evita, jonka kanssa sovin juuri puhelimesta defibrillaattori-infosta keskiviikkona 12.10. Suomalassa. Puhuttiin myös tri Sergio Mejia Vianan suunnittelema sydänseurantaryhmästä, joka koottaisiin suomalaisista lokakuussa.

Lokakuun ohjelma, viikko-ohjelma ja harrastuspiirien sivukin ovat vielä "vaiheessa", niihin tulee muutoksia ja lisäyksiä, joista ilmoit-

telen mahdollisuuksien mukaan teemailloissa, ilmoitustauluilla, Radio Finlandiassa, fuengiro-la.fi-, Suomalainen Espanjassa-, Olé-lehdissä ja seuraavissa Suomalaisen Sanomissa. Syyskokous pidetään joka tapauksessa lauantaina 12. päivänä marraskuuta klo 10 alkaen.

Suomalaisen kunniatehtävä on järjestää tänä vuonna itsenäisyysjuhla Palacio de la Pazissa. Siihen panostamme! Esiintyjiksi tulevat Suomalainen mm. prof. Martti Turtola puhumaan ja Vox Feminae-kuoro laulamaan.

Tervetuloa taas talvikoteihinne, ihana nähdä teidät kaikki sankoin joukoin Suomalassa!

Marjut

Suomelan uusi hallitus



Seppo Järvinen
puheenjohtaja



Maija Pulkkinen
rahastonhoitaja, varapj.



Päivi Nummenmaa
sihteeri



Hilka Suorajärvi



Seppo Suorajärvi



Raimo Röyttä

Suomelan kevätkokouksessa viime huhtikuussa valittiin yhdistyksellemme uusi hallitus. Hallituksen tehtävänä on kehittää ja edistää Suomelan toimintaa jäsenistönsä eduksi. Tähän tehtävään ovat uudet hallituksen jäsenet sitoutuneet ja he tarvitsevat siihen meidän kaikkien suomelalaisten tuen. Yhdessä toimien teemme Suomelasta meidän kaikkien rannikon suomelaisten oman yhdistyksen. - Tervetuloa mukaan kaikki suomalaiset, niin entiset kuin uudet rannikolla asuvat tai täällä lomaillevat ikään, kokoon, näköön tai sukupuoleen katsomatta.



Marjut Hurtig
tiedottaja, Suomelan Sanomat

"Piot suuret Suomalassa..."

Päivänäpä muutamana
iltana moniahana
tuli vieras tietä myöten
Parviaisen pirtin viertä,
mies outo ojan takainen.
Laurin laatuista emäntä
tuo tarkka taloinen vaimo
sep' on Raili Parviainen
sanovi sanalla tuolla
lausui tuolla lausehella
vieraan tullessa tupahan:
"Oho, piit pikkaraiset
orjani alinomaiset,
pankaa nyt pata tulelle,
keittoa paa'n sisähän,
leiviskä sianlihoa,
syöäksensä, juoaksensa
päähän matkan päästyänsä!"

Talo täyttyi touhuilulla
aamusta anivarahin:
Piiat, rengit perätysten
poikki pihan punnersivat
kinoksissa kahlasivat
askareissaan ahkeroivat:
noupa leipoi leivät paksut,
suuret talkkunat taputti,
käpeillä kämmenillä,
kyperillä kymmenillä,
nosti leivät leppeästi,
pani ohraiset oluet,
taariveet nuo tarjoeli.
Tarina talosta pääsi
levis taikinan tavalla
juoksi juoru joutomaita,
kansa kaikki kuulostellen
hörökorvin hönkäeli:
"Piot suuret Suomalassa
Pacosin on perukoilla!
Sielt' ei puuttuman pitäisi
piirakoita, vatruskoita

oluita ohraisia
viertehiä vehnäisiä!"

Sinne riensi joukko sankka
suomalaisten kaikenkin:
Kuka juurta karjalaista,
Peräpohjolan perua,
ken taas keskisuomalaista,
pohjalaista perhekuntaa
tuolta Savon seutuvilta
tahi Auran latvuksilta;
Suomi-äidin lapsosia
Kalevan perillisiä
pitoruut mielessänsä
saapui, kielellä vetonen
herkeemättä herahdellen
pitopäytään päästensänsä.

Siitä joukko juotettiin
syötettiin, juotettiin
liioilla lihamuruilla
kohokuorikokkaroilla
kaunihilla kakkaroilla
oluilla ohraisilla
viertehillä vehnäisillä,
olipa kystä kyllin syöä,
kyllin syöä kyllin juoa
pullopokin popsiella,
punaisissa purtiloissa

kaunoisissa kaukaloissa:
pirotella piirahia
murotella voimuroja,
sirotella siikasia,
lohkota lohikaloja!
Tyytyväisin naapureista
viisain arvovierahista
lausui takaa lautasensa
puhtahaksi nuolemansa:
"Tässä syöähän surutta
eletähän huoletonna!"
Siitä kiitos kuulunevi
emännälle ehtoislalle
joukollensa joutuisalle
työnsä taiten tehtyänsä
herkut heruteltuansa
kaiken rahvahan ratoksi,
onnelliset ollaksemme
kylläisinä köllötellen
ehto puolen tätä päivää
huomisenkin kokonansa.

Piko Virmajoki



Kevään kukkaistanssiaiset



Perinteisissä Kukkaistanssiaisissa päätettiin edellinen kausi, valittiin paras hattu ja palkittiin ahkeria vapaaehtoistyöntekijöitä. Parhaan hatun valitsemisessa oli loistavana juontajana Lauri Turtola, joka teki valitsemistilanteesta hauskan ja jännittävän.



Waltteri, kaikkien janoisten ystävä sai ansaitusti ansioistaan Suomalais-Kunniajäsenyyden.



Enni Sokura kauniin hattunsa takaa sai myös ansioistaan Suomalais-viirin ja sijoitui hattukilpailussa kärkisijoille.



Leena ja Veikko kühkeissä tanssin pyörteissä...



Marjut Hurtig sai Suomi-seuran ansiomitalin. Ja kyllä nyt naurattaa...

Kukkaistanssiaisiinsa palkittiin jäseniä ansiokkaasta toiminnasta yhdistyksemme hyväksi. Palkituiksi tulivat seuraavat henkilöt:

Suomelan kunniajäsenyys myönnettiin tänä vuonna Maija Pulkkiselle, Eero Teerijoelle ja Waltter Pirttivaaralle.

Suomelan viirin saivat Kirsti ja Juhani Järvelä, Eeva Rusanen, Meeri Autio, Pertti Kuittinen, Paavo Kivelä, Olavi Silventoinen ja Enni Sokura.

Kunniakirjan saivat lisäksi Raili Parviainen, Rauha Korhonen ja Sirpa Ruhanen.

Suomi-seuran ansiomitali myönnettiin Marjut Hurtigille.



Pikkis viihdytti Nikkisen säestyksellä.

Hopea muotoutuu koruiksi Suomalassa



Mauri Muinonen tutkii silmä tarkkana kun Waltter Pirttivaara näyttää kuinka työ tapahtuu.

Suomalassa on jo vuodesta 2002 alkaen tehty hopeakoruja. Aluksi Marjon muutamalla käyntikerralla otettiin vauhtia ja perusoppia, jonka jälkeen ohjauksesta otti vastuun Vesa Tuominen. Vesan tarkassa ohjauksessa edettiin usean vuoden ajan ja varsin upeita koruja syntyikin. Parina talvena Vesan kaverina ohjaustyössä oli Waltter Pirttivaara, joka nyt viime kauden alkaessa otti Vesan luopuessa ohjat omiin käsiinsä.

Korut valmistetaan aidosta hopealangasta. Lankaa on saatavissa ohjaajalta omakustannushintaan. Työ aloitetaan kiertämällä puikon ympärille tiuhaan hopealankaa. Puikolle kierretystä langasta sahataan hyvin ohutteräisellä sahalla hopearenkaat irti. Eri kokoisia renkaita saadaan, kun lankaa kier-

retään eri paksuisten puikkojen ympärille. Puikkoja on aina 2,5 millistä 5,5 millisiin. Sahauksen jälkeen aletaan renkaita liittää toisiinsa pujottamalla renkaita toistensa läpi eri tavoin ja näin syntyvään ketjuun saadaan hyvin erilaisia ja todella kauniita muotoja. Työ vaatii tarkkaa silmää, kärsivällisyyttä ja hyviä istumalihaksia, mutta tyylikkäätkorut korvaavat valmistuttuaan hyvinkin niihin käytetyn ajan ja vaivan, eikä kustannuksetkaan nouse päätä huimaaviksi.

Kun korut on koottu valmiiksi, ne laitetaan sitä varten tehtyyn ”myllyyn”, jossa ne pyörivät ja myllyssä olevien teräskuulien vaikutuksesta hioutuvat kauniin kirkkaiksi ja samalla niistä poistuu kaikki mahdolliset



Leena Räsänen sahaa

sahauksessa tai koottaessa syntyneet särmät ja epäpuhtaudet.

Hopeaseppien ryhmä on varsin aktiivinen. Sepät kokoontuivat Suomalaisissa salissa maanantaisin klo 9.00-12.00 ja joukossa on ollut monta langan taivuttelijaa, niin naisia kuin miehiäkin. Uusiakin mukaan sopii ja kun ensi kerran käy, yleensä harrastukseen jää koukkuun. Mutta näin ulkopuolisena vierailijana täytyy sanoa, että todella ammattimaisen kauniita ja hyvätasoisia koruja syntyy harrastajien ahkeran työn tulokseksi. Monet ovat ne sukulaiset, lapset, lap-

senlapset ym, jotka ovat saaneet niin joulu- kuin syntymäpäivälahjoiksi käsintehty, aidot hopeakorut.

Nyt uuden kauden alkaessa on hyvä aloittaa uusi harrastus, mukaan sopii vielä hyvin entisten joukkoon.

-RT



Suomalaisien sali:

Camino de la Cantera 49, Los Pacos

Toimisto ja kirjasto:

Calle Las Vinas 54, Edif. Girasol,

E-29640 Fuengirola

Toimisto ja kirjasto ovat avoinna

ma ja ke klo 12-16

**Tärkeitä
puhelinnumeroita**

Yleinen hätänumero	112
Poliisin hätänumero	092
Rikosilmoitus	902 102 112
Palokunta	080
Ambulanssi	061

Suomelan viikko-ohjelma

Maanantai	09.00-12.00	Hopeasepät	Suomela
	10.00-15.00	Toimisto ja kirjasto avoinna	Girasol
	10.00-12.00	Ompeluapu	Suomela
	12.15-13.00	Keppijumppa 1	Girasolin patio
	12.15-13.45	Itämainen tanssi	Suomela
	14.00-15.00	Espanjaa, Fantástico 4	Suomela
	15.00-16.00	Fantástico 2	Suomela
	16.15-17.15	Fantástico 1	Suomela
	17.30-19.00	Vanhusten kerho	Suomela
	19.30-21.00	Soitinyhtye	Suomela
Tiistai	09.15-10.15	Rentouttava venyttely	Suomela
	10.30-12.00	Tietokone tutuksi, ennakoilmi.	Suomela
	12.15-13.00	Kuntojumppa	Suomela
	13.15-15.15	Kirjallisuuspiiri	Suomela
	15.30-17.00	Virikepiiri	Suomela
	17.15-18.00	Äijäjumppa	Suomela
Keskiviikko	09.15-10.00	Keppijumppa 2	Girasolin patio
	09.30-13.00	Tilkkupiiri	Suomela
	10.00-15.00	Toimisto ja kirjasto	Girasol
	14.00-16.15	Lounas á la Suomela	Suomela
	16.15-16.30	Viikkotiedotukset	Suomela
	16.30-	Teemailta	Suomela
Torstai	09.30-11.30	Käsityökahvila	Suomela
	09.30-11.30	Luontopiiri	Suomela
	11.45-12.15	Tuolijumppa	Suomela
	12.00-14.00	Espanjan keskusteluryhmä	Girasol
	12.30-14.00	Jooga	Suomela
	15.30-16.45	Helisevät	Suomela
	17.00	Karaoke	Suomela
	18.00	Golf-kerhon kokous kk:n 1. to	paikka avoin
Perjantai	09.30-13.30	Kuvataidepiiri	Suomela
	13.30-14.30	Kuvataide 2	Suomela
	14.30-16.30	Kamerakerho kk:n 1. ja 3. pe	Suomela
	16.00-19.00	Aurinkorannikon Veteraanit, kk:n viim. pe	Suomela
	17.00-19.00	Kuntolentopalloa,	paikka toistaiseksi avoin
Lauantai	09.20-10.05	Zumba	Suomela
	18.00-20.00	Yhteislauluilta	Suomela
Sunnuntai	09.00-	Sohail-kävely	lähtö Rafaelin aukiolta
	09.30-	Mijas-kävely	lähtö Suomelan portilta
	14.00-15.00	Lounas á la Suomela	Suomela
	15.00-17.00	Juhlien ohjelmaryhmä	Suomela
	18.00-21.00	Tanssi-ilta, elävä musiikki, 3 €	Suomela

Liikuntaryhmät ja muut harjoittelijoiden vetämät ryhmät alkavat vasta 17.10.

Lokakuun kuukausiohjelma

Pe 7.10.	klo 9	Suomelan siivoustalkoot
	klo 18	Talkootanssit
Su 9.10.	klo 14	Aleksis Kivi-juhla
Ma 10.10.	klo 9	Hopeasepäät aloittavat harrastuspiirien toimintakauden.
		Itämainen tanssi ja muut Sirpan ryhmät aloittavat ensi viikolla
	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
Ke 12.10.	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
	klo 14-16	Lounas á la Suomela
	klo 16.15	Omat tiedotukset
	klo 16.30	Teemaillassa harrastuspiirien vetäjät esittäytyvät.
		Evita Kettunen ja Anne-Mari Kokkosuo opastavat defibrillaattorin käyttöön
La 15.10.	klo 18	Yhteislauluilta
Su 16.10.	klo 14-15	Lounas á la Suomela
	klo 15	Raija Ihanainen aloittaa juhlaohjelmien harjoitukset
	klo 18	Tanssi-ilta, elävä musiikki
Ma 17.10.	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
	klo 12.15	Sirpan ryhmät aloittavat itämaisella tanssilla
Ke 19.10.	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
	klo 14-16	Lounas á la Suomela
	klo 16.15	Omat tiedotukset
	klo 16.30	Teemaillassa Clinica Alén, ruuansulatuksesta ja ihon hoidosta
La 22.10.		Kirppis
	klo 18	Yhteislauluilta
Su 23.10.	klo 14-15	Lounas á la Suomela
	klo 18	Tanssi-ilta, elävä musiikki
Ma 24.10.	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
Ti 25.10.	klo 10.30	Tietokone tutuksi alkaa (max. 10 henk. ennakkoi!)
	klo 18	Vapaaehtoistyön luentotilaisuus
Ke 26.10.	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
	klo 14-16	Lounas á la Suomela
	klo 16.15	Omat tiedotukset
	klo 16.30	Teemaillassa Asunnonvälitys Tupasi
La 29.10.	klo 18	Yhteislauluilta
Su 30.10.	klo 18	Tanssi-ilta, elävä musiikki
Ma 31.10.	klo 10-15	Toimisto ja kirjasto avoinna
La 12.11.	klo 10	SUOMELANSYYSKOKOUS

Lisäyksistä ja muutoksista ilmoitetaan kotisivuilla, ilmoitustauluilla, RadioFinlandiassa, **Ole-**, Suomalainen Espanjassa- ja fuengirola.fi-lehdissä

Jäseneksi voit liittyä Suomelan toimistossa tai teemaillloissa.
25 €n vuosi- ja 10 €kk-jäsenmaksulla saat osallistua ryhmiimme.

Almúñecar, itärannikon helmi

Almúñecar on hienoin kaupunki koko Espanjan Aurinkorannikolla, ja siellä on runsaasti historiallisia muistomerkkejä, mm. jälkiä foinikialaisten, roomalasten ja arabien menneestä elämästä. Almúñecar on todellinen helmi, täynnä historiallista charmia. Sen edustalla on kolme suurehkoa kalliomuodostelmaa, jotka ovat luultavasti jo aikojen alusta houkutelleet merenkulkijoita pysähtymään siellä. Ei ole epäilystäkään, että siellä on asuttu jo pronssikaudelta asti. Kahdeksannella vuosisadalla eKr. laivalastillinen foinikialaisia rantautui näille kallioidelle ja otti kaupungin haltuunsa. Siitä lähtien Almúñecar on ollut monien valtioiden alaisena ja eri valloittajat ovat painaneet leimansa kaupunkiin, joka siksi on täynnä historiaa. Kaupunki oli foinikialaisten vallassa kahdeksannelta vuosisadalta toiselle vuosisadalle eKr. Sen jälkeen roomalaiset ottivat vallan jopa neljännelle vuosisadalle jKr. saakka. 15. vuosisadalle jKr. asti se oli arabien hallinnassa.

Vuonna 1489 kristityt ottivat jälleen vallan. Koska se oli Granadan Kalifikunnan tärkein satamakaupunki, kaupunkilaiset saivat nähdä monen maasta karkoitettun Maurin jättävän Espanjan purjehtiaukseen Pohjois-Afrikkaan.

Nähtävyyksiä

Uudehko Riemukaari, jonka on rakennuttanut pormestari Benavides vuonna 1997. Roomalainen akvedukti eli vesijohto Foinikialaiskadun lähellä olevilla kaivauksilla. Bulevardien ajoväylien välissä on pieni kaunis puistikko, jossa on valtavan suuria Benjamin-fikuksia. Tässä puistossa on myös hieno 1800-luvulla rakennettu suihku-kaivo. Puiston jälkeen kadut ovat niin kapeita, että siellä voi kulkea vain jalan. Siitä alkaa kaupungin keskus, joka on hyvin charmikas, ainutlaatuinen ja se ulottuu aina

linnaan saakka. Carrera de la Concepcionilta tullaan myös vilkkaalle torille, missä on kahviloita ja paljon ihmisiä.

Markkinoilta voi ostaa erilaisia trooppisia hedelmiä kuten mangoja, avokadoja ja chirimojia, joita viljellään kaupungin "takapihalla" subtrooppisessa laaksossa. Sisämaan ympärillä on paljon vettä kahden suuren joen, Rio Verden ja Rio Secon ansiosta, ja siellä on myöskin subtrooppinen mikroilmasto, missä voi viljellä melkein mitä tahansa. Meri kaupungin edustalla on hyvin kalaisa.

Calle Antiqua-katua pitkin tullaan Perustuslakiaukiolle, missä on hieno Raatihuone. Aukiolla on myös baareja, ravintoloita ja jätelökioskeja. Ennen vanhinta kaupunginosaa on hieno suihku-kaivo, joka muinaisina aikoina antoi kaupunkilaisille vettä. Suihku-kaivo on rakennettu vuonna 1559 jKr. ja se sai vetensä roomalaisesta akveduktista.

Kapeiden katujen kautta päästään Paseo del Altillolalle, joka on uusi rantakatu. Oikealla nähdään ne kolme kuuluisaa rantakalliota. Castillo de San Miquel-linna sijaitsee kukkulalla, joka on yksi mainituista kolmesta rantakalliosta. Matkan varrella nähdään taulu, jossa on teksti "Cueva de siete Palacios" eli Seitsemän Palatsin luola. Siellä on kaupungin arkeologinen museo, joka avattiin vuonna 1984. Paikka on erityinen, sillä se on peräisin roomalaisajalta. Luolat ovat holvikaarirakennelmia, jotka kannattavat "alustoja", joiden päälle roomalaiset rakensivat julkisia rakennuksia ympäri koko kalion. Niitä kutsutaan kaupungin luoliksi. Usean talon yhteydessä on yhä roomalaisajoilta peräisin oleva arkeologinen luola ja tämä museo on suurimmassa niistä. Kun museota alettiin rakentaa, asui luolassa pari perhettä, jotka saivat sieltä hädän. Museossa on hienoja esineitä, mm. löytöjä pronssikaudelta ja ainutlaatuinen egyptiläinen

ruukku 1700-luvulta eKr. Ruukku on kuulunut Farao Apofis ensimmäiselle ja kartagolaiset toivat sen Almúñecariin.

Castillo de San Miquel-linna on remontoitu ja se on ollut suljettuna useita vuosia, mutta nyt se on todellinen ilo silmälle. Voi olla vaikea erottaa toisistaan kaikkia muistomerkkejä, koska ensin oli foinikialaisten linna, jonka päälle roomalaiset rakensivat oman linnansa, ja sen jälkeen arabit rakensivat omansa.

La Junta de Andalucia on ollut restauroinnin takana helpottamassa kävijöitä siten, että se on rakentanut pienen paviljongin linnan sisälle, missä on pienoismalleja eri linnoista ja kaupungista, jotta voi paremmin hahmottaa, miltä se näytti eri aikakausina. Linnassa on jäänteitä roomalaisista kylpylöistä ja hautapaikoista, suuri vesiallas sekä arabialaisia muureja. Siellä on myös vankiluola, "Mazmorra", joka on hakattu kallioon ja sinne onnettomat vangit heitettiin 10-20 met-

rin syvyyteen, kunnes he kuolivat nälkään. Merkkejä roomalaisten rakentamasta sillasta kolmelle kukkulalle on myös jäljellä; roomalaisaikanaan linna oli yhteydessä niihin. Valitettavasti siltä revittiin 1900-luvulla, jotta saatiin tilaa uudelle kehätielle ja asuntorakentamiselle.

Kaikkein ihailtavinta on näköala linnasta kaupunkiin, subtrooppiseen laaksoon, pohjoispuolen vuoriin, palmujen peittämään rannikkoon idässä ja lännessä ja kauas yli meren etelässä. Selvästikin viiden tähden näköala!

Majuela-puistossa on merkkejä kalansuolauslaitoksesta. Papukaijapuisto Lorosexiä ei kutsuta seksiksi siksi, että se olisi seksikäs, vaan koska kaupunki oli roomalaisaikana nimeltään Sexi. Papukaijapuistossa on valtavasti kiinnostavia lintuja. Majuela-puistossa on myös pieni kasvitieteellinen puutarha, joka on ihana paikka huokuen subtrooppista rauhaa.

Piko ja Marjut



Suomelan kuvataiteilijat maailmalla

Suomelan Kuvataidepiirin aktiivijäsenistä neljä, eli Eero Paakkunainen, Leo Mujunen, Kalevi Kasurinen ja Risto Tuulensuu valtasivat Äänekosken taidehallin, Hoikkassalin, töillään elokuun 9. päivä. Esille laitettiin runsaat 70 työtä ja niinkuin arvata saattaa, toinen toistaan parempia... Jokaisella taiteilijalla oli omat aihealueensa. Eerolta oli akvaarelleja, lähinnä maisemia ja mukaan oli laitettu myös muutama öljyväriyö. Leon kauniit lintutaulut ja luontoaiheet oli myös tehty

öljyllä. Kalevi oli keskittynyt pääasiassa taloihin ja kylämaisemiin niin Espanjasta kuin Suomestakin. Ristolla oli niin eläimiä kuin ihmisiä ja myös muutama maisema oli seinille sijoitettu.

Näyttely sai hyvin näkyvyyttä paikallisissa lehdissä ja yleisön palaute oli todella kannustavaa. Kulttuuritoimiston taholta jo kysyttiin, olisiko kiinnostusta järjestää näyttelyä myös tulevana kesänä. Se jää nyt harvittavaksi. - **RT**



Eero, Risto, Kalevi ja Leo Kalevin maalauksien edessä. - Kuva Irma Tuulensuu

Ystävänpäivä 14.02.2011



YSTÄVÄNPÄIVÄ ARPAJAISET	
SPONSORIT	VOITOT
Air Finland	150€ lahjakortti
Suomela	matka Aarneluoille
Suomela	Ringen de la Victoriiaan
Casa Azul	William Peete Finest
Harmonia	Scotch Whisky 1,5 l
Sannas Moda	lounas 2:lle
Midastelecom	vyöhyketerapia
MediVital	lahjakortti 20€
Olé-kustannus	kännykkä LG
Meriatur	lahjakortti hoitoon
Cajamar	lahjakortti, tilaus
	lahjapaketti
	lahjapaketti

Suomelan väki vietti yhteistä ystävänpäivää 14.2. Ohjelmaa oli paljon ja monipuolista harjoittelijoittemme järjestämänä. Toki oma väkikin oli innolla mukana ohjelmissa. Tarjoilua olivat emännät apulaisineen loihittineet toinen toistaan herkullisempaa. Eikä Walterikaan joukkoineen jäänyt vähemmälle huomiolle baaritiskin takana.

Ystävänpäivän arpajaisiin olimme saaneet palkintoja ystävillemme, joiden nimet ovat oheisessa taulussa. Suuret kiitokset arvokkaasta tuestanne.

Kiitos ja näkemiin

Piiri pieni pyörii Suomelassa kesää kohden kiihtyvällä tahdilla, kunnes vauhti hidastuu pysähtyen lopulta kokonaan. Myös meidän harjoittelijoiden on tullut aika kunkin vuoron perään pakata laukkumme ja lentää taas kohti pohjoista – aivan kuten te muuttolinnut teette joka kevät. On ollut mielenkiintoista ja opettavaista viettää kylmimpien pakkasten aika Aurinkorannikolla.

Meitä harjoittelijoita on ollut kevään 2011 aikana Suomelassa paljon. Koko Suomi oli edustettuna Lapista Etelä-Savoon ja Pohjois-Karjalasta länsirannikolle asti. On ollut mukavaa kokea tämä kaikki yhdessä ja jakaa muiden harjoittelijoiden kanssa niin työvuoroja kuin arjen iloja ja surujakin. Niitä suruja onneksi on ollut vähemmän, vaikka haasteita kulunut kevät toi tullessaan.

Olemme pyörittäneet kevään aikana monenlaisia piirejä kuntoryhmistä kuorolauluun saakka. Suomelan jäsenet ovat voineen valita itselleen sopivan liikuntamuodon useista erilaisista jumpista ja viettää vapaa-aikaansa vaikkapa askartelemalla tai laulamalla karaokea. Olemme erityisen iloisia siitä, että kaikkiin piireihimme on suhtauduttu avoimin mielin ja aktiivisia osallistujia on riittänyt. Kiitos siitä kuuluu Suomelan jäsenille! Vaikka olemme pitäneet suomelalaisille monenlaisia piirejä, vuorovaikutus on kuitenkin ollut molemminpuolista. Olemme oppineet ja kokeneet valtavan paljon asioita, joita emme osanneet odottaa oppivamme ja kokevamme, ja kaikkein parasta on ollut oppia tuntemaan teitä Suomelan jäseniä. Palmut, rannat ja tapakset voi kokea aina uudestaan, mutta ihmissuhteiden luominen on ollut ainutlaatuisia.

Harrastuspiirien lisäksi olemme olleet mukana järjestämässä erilaisia tapahtumia kuten ystävän- ja Kalevalanpäivän juhlia. Ihmeellisen paljon tapahtumia kevään aikana riittikin! On ollut todella hienoa nähdä, kuinka paljon aikaa ja voimavaroja vapaaehtoiset ovat valmiita käyttämään Suomelan hyväksi. Ilmapiiri on kannustanut myös meitä

harjoittelijoita ahertamaan ja iloitsemaan yhdessä tekemisestä.

Ei ole kuitenkaan itsestään selvää, että arki uudessa maassa ja kulttuurissa sujuu ongelmitta. Siksi haluamme osoittaa erityisen kiitoksen ohjaajallemme Sirpalle sekä Walterille ja Paavolle, jotka toimivat meidän harjoittelijoiden erityisinä tukihenkilöinä, autoivat niin pienissä kuin suurissakin asioissa ja pitivät huolen siitä, että me saimme työn ohella myös nauttia ja tutustua espanjalaiseen kulttuuriin. Kiitos Suomelalle ja Suomelan väelle siitä, että mahdollistatte opiskelijoiden tulon luoksenne.

Muuttolinnut palaavat etelään joka talvi, mutta me harjoittelijat viivähdämme Suomelan arjessa vain pienen hetken. Tuo pieni hetki on jättänyt meihin kuitenkin suuren jäljen, joka kulkee mukanaamme, kun levitämme seuraavan kerran siipemme ja lähdemme kohti uusia seikkailuja.

Kevään 2011 harjoittelijoiden puolesta kiittäen

Katriina Vesalainen





Golfasiaa

Suomelan jäsenkortilla 18 reikää Laurossa 25 euroa! Lähdöt kentällä ennen klo 9.30 tai klo 12.30 jälkeen. Golf-auto 10 euroa
Puolen vuoden kortti 960 euroa, pariskunnalta 1650 euroa
Kysy lisää Tapanilta puh: 664 672 111



Liikuntaryhmät, ompeluapu, hoidot, mittaukset, virikepiiri ja vanhusten kerho aloittavat 17.10. alkavalla viikolla. Tietokone tutuksi (Windows 7) alkaa vasta ti 25.10. ja siihen on ilmoittautumislista toimiston seinällä.

Suomelan Sanomat tulee taas

Niin, syksy tulee ja muuttolinnut palailevat "talvipesilleen" kuka aiemmin, kuka myöhemmin. Suomen lämmin kesä on ohi ja syksyn sateet ja harmaus antavat viimeisillekin sysäyksen siirtyä Aurinkorannikolle. Niin myös me lehden tekijät olemme palanneet tai palailemassa maisemiin.

Tämä syksyn ensimmäinen lehti on pantu kokoon kahdessa maassa, Marjut hoitelee asioita Espanjassa ja minun hommani on hoitunut vielä Suomessa. Se onkin aiheuttanut jonkin verran vaikeuksia, koska esim. kaikki ilmoitusaineisto ole ollut käytettävissä, mutta lupaamme korjata tilannetta seuraavaan numeroon.

Juttuja on tullut lehteen mukavasti, osa viime kaudelta ja osa uudempaakin. Lisää toi-

votaan tulevaisuudessa, esimerkiksi jokaisesta toiminta- ja harrastuspiiristä vuorolleen olisi mukava saada juttua ja kuvia sivuille. Kaikki teksti- ja kuva-aineisto tulisi toimittaa Marjutille, jonka "seulan" läpi tekstit tulevat lehteen. Tämä on tärkeää, sillä näin voidaan välttää tekstien ja kuvien joutumisen hukkaan.

t. Toimitus, Marjut & Risto





Asociación Finlandesa Suomela

Seppo Järvinen
Maija Pulkkinen
Marjut Hurtig
Päivi Nummenmaa
Raimo Röyttä
Hilkka Suorajärvi
Seppo Suorajärvi
Suomelan toimisto
Suomelan fax

Suomelan sähköposti Suomelan kotisivut

Baari ja hopeasepät
Espanjan kieli

Espanjan keskusteluryhmä
Golf-kerho

Helisevät ja käsityökahvila
Itämainen tanssi, jumppa ja
tietokone tutuksi
Jooga
Kirjallisuus+kirjoittajapiiri

Kirjasto

Kotisivut
Kuntolentopallo
Kuvataidepiiri
Kuvataide 2
Luontopiiri ja kamerakerho
Mijas-kävely
Ohjelmat juhliin
Ompeluapu ja Sohail-kävely
Soitinyhtye
Suomelan Sanomat, toimitus

- taitto
Tilkkupiiri
Veteraanijaosto

HALLITUS 2011 – 2012

puheenjohtaja

635 728 246
618 828 022
629 029 570
619 570 832
659 256 035
681 174 455
681 174 455
952 660 721
952 660 697

suomela@suomela.info
www.suomela.info

TOIMINTA- JA HARRASTUSPIIRIT

Waltter Pirttivaara 652 539 840
Tiina Lindén 670 671 483
tina.linden@telefonica.net
Elena Vergara 658 814 033
Kari Hyttinen 693 780 578
kari.hyttinen@saunalahti.fi
Tapani Saarentola 664 672 111
Ulla Turtola 645 059 708

Sirpa Ruhanen 660 150 440

Paavo Hanhisalo
phanhisalo@famangle.com
Saini Kinnunen 657 352 846
Kaarina Kämpe 639 481 122
Annikki Jäntti 697 177 921
Leena Makkonen 679 807 063
Kalevi Kasurinen 654 967 781
Eero Paakkunainen 652 296 959
Veikko Makkonen 649 226 712
Olavi Silventoinen 952 664 257
Raija Ihanainen 687 313 193
Anja Majoinen 645 291 170
Rauno Järvinen 628 801 204
Marjut Hurtig 629 029 570
marjut.hurtig@gmail.com

Risto Tuulensuu 654 022 018
Liisa Turtiainen 952 468 860
Vesa Tuominen 636 635 154

Sirpan ryhmät alkavat viikolla 42 eli 17.10. Tietokone tutuksi -ryhmä aloittaa kuitenkin vasta ti 25.10. klo 10.30. Aihe on Windows7:n alkeet ja ilmoittautumislista on Suomelan toimiston seinällä. Max 10 henkilöä. Tervetuloa ryhmiin!

HYVÄN OLON LAHJAKORTIT

HARMONIA

- Parturi-kampaamopalvelut
- Kosmetologin palvelut
- Jalkahoidot
- Geelikynnet
- Hieronnat, lymfaterapia ja vyöhyketerapia

Terveyttä ja kauneutta ammattitaidolla
Puh. 952 588 788

Avda Jesus Cautivo 9, loc. 11, Junakatu,
Los Boliches, Fuengirola

spainharmonia@hotmail.com

LÄÄKÄRI TAPIO POHJOLA

-Päivystys

-Kotikäynnit

AJANVARAUKSET

Puh. 607 965 089

Fax: 951 261 746

Laillistettu
ASIANAJAJA

ANNIINA POHJOLA

- oikeudenkäynnit - asunto-
kaupat - yritykset - perintöasiat -
ja muu käytännön asioiden hoito

KILPAILUKYKYISET HINNAT

tel/fax: (+34) 951 261 746, (+34) 661 104 878

c-mail tapiol@live.com

C/Lope de Vega 1-1º 29640 Fuengirola

AUTOVUOKRAAMO



www.autokatti.com

- Uudet ilmastoidut autot • Edulliset hinnat
- Corsasta 9 hengen minibussiin
- Myös automaattivaihteilla

SOITA TAI MAILAA. AUTO ODOTTAA SINUA
LENTOKENTÄLLÄ TAI HOTELLISSASI!

Nyt myös kätevät Navigaattorit hands
free GSM toiminnalla, alk 6 Euro / vrk

C/Benalmádena 18 (Edif. Morfeo) - Fuengirola
Tel: +34 952 46 86 27 • Fax: +34 952 19 62 67

ASENTAMISEN AMMATTILAINEN

Scandisat - tekniset palvelut

- kaikki antennit
- digiboxit
- satelliittiboxit
- TV-Finland
- TV-kaista
- Astra 1 ja 2
- tietokoneet
- ohjelmistot
- skype
- pc-tuki
- koulutus
- sähkö/tele

AURINKORANNIKON TEKNISET PALVELUT

Anton Veikko Härkönen - Tel.gsm +34 666 876 624
info@harkonen.info www.harkonen.info



Perla Olesen

Oletko ostamassa, myymässä tai vuokraamassa
asuntoa Aurinkorannikolla

C/Hernan Cortes 3 29640 Fuengirola

Gsm: +34 607 637 288

Tel: +34 952 58 43 69

e-mail: info@condorsol.com

www.condorsol.com



Jejee!!!

Nyt se taas
alkaa!

Suomelan toiminta!

Tule Sinäkin!



Kestävää kauneutta

**KESTO -
PIGMENTOINNILLA**

HUULET • KULMAT • EYE-LINERIT

Kestopigmentoinnin kouluttaja **Satu Ahonen**
Ajanvaraukset **(+34) 619 248 274**

www.cosmetica-norris.com



Edif. Extremadura, 1. krs, C-D. e-mail: info@scandental.net
Avda. de Los Boliches 80, 29640 Fuengirola.
Puhelin/fax 952 47 66 62

Marja Pursimo
Hammaslääkäri - Dentist
ODONTOLOGA - Col. 1.562

Liisa Varjosaari
Hammaslääkäri - Dentist
ODONTOLOGA - Col. 1.723

Pekka Samooja
Erikoishammaslääkäri
Especialista en Implantología

Jukka Nenonen
Hammaslääkäri - Dentist
ODONTOLOGA

Jaana Hiltunen
Suuhygienisti



**PALJON
SAMASTA
PAIKASTA
SUOMEKSI**



Olé osa Espanjaa

Puh. 952 470 794
C/ Santa Gema 15, Los Boliches, Fuengirola
www.olelehti.fi

Fysioterapia, Ryhmäliikunnat, Hieronta, Jalkahoidot,
Tukipohjalliset,
Kuntokartoitus, CorusCardio-sydänvalmennus,
Lantionpohjan fysioterapia, Terveystuotteet.

Medi-Vital



Olemme Auron ketjun
sertifioitu kumppani

Jesus Cautivo 40,
Los Boliches, junakatu
info@medi-vital.com
+ 34 648 067 993
+ 34 952 583 581

